



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三二九一

一九七三年十月二十四日

星期三

目錄

港督今日主持仁濟醫院開幕	第一頁
九龍彌街一段禁小巴上落客	第三頁
彩虹邨暫停供水	第三頁
漢寧頓道一段明日恢復通車	第四頁
庫務司署兩組遷址	第四頁
學校開水運會公共游泳池忙	第五頁
鄉村房屋型式改進一千號屋照將發出	第六頁
港督巡視荃灣視察發展情形	第七頁

港督今日主持 仁濟醫院開幕

港督麥理浩爵士今（星期三）日主持荃灣仁濟醫院開幕時說，該院的創辦，是政府與各界社會人士為共同目標而携手合作，可以建立豐功偉績的很好事例。

他說：在人口衆多的社會中，除住屋、工廠及商店外，尚需要甚多其他社會設備如消防局、警署、小學以至三年制中學、社區中心及康樂場地等。在現正設計中的新市鎮中，這些設備會與新邨一併興建。昔日荃灣及葵涌進行的建設時，因種種問題而致未容兩者兼顧。但現在我們正努力迎頭趕上。因仁濟醫院今天開幕，顯示我們在醫療服務方面已向前邁進。

麥理浩爵士贊揚該院同意對所有病人收取的費用，跟政府醫院一致之措施。

他說：仁濟醫院在人口不斷增加的地區提供劃一的低廉醫療服務，確是有價值的舉措。

港督又表示，羅理基醫務報告書之建議如將來付諸實施，今後十年間，葵涌及梨木樹將分別建有普通診所，以輔助南葵涌專科診所及瑪嘉烈公主醫院的醫療設備。

較早時，仁濟醫院董事局主席邱德根致詞，強調該院的開幕對於仍在發展中的荃灣是具有歷史性意義。

他指出，荃灣人口現已超過四十萬。因此需要一間設備完善的普通科醫院，這種建設，亦將有助於減少居民在經濟上，時間上和心理上的負擔。

麥理浩爵士主持開幕禮後，由醫務衛生處長蔡永業，新界民政署長黎敦義，和邱德根等陪同下，巡視該院的各種設備。

港督演詞如下：

仁濟醫院的創辦，有賴於貴院董事局，英皇御准香港賽馬會及政府之努力，因此，這實在是政府與各界為共同目標而携手合作可以建立豐功偉業的很好事例。

主席先生，正如你所說，這區內的人口在過去十年來增加了四倍。而在今後的十年內估計還會再增加四十萬人之多。在這樣人口衆多的社會中，除住屋、工廠及商店外，尚需要甚多其他社會設備如消防局、警署、小學以至三年制中學、社區中心及康樂場地等。在現正設計中的新市鎮中，這些設備會與新邨一併興建。昔日荃灣及葵涌進行建設時，因種種問題而致未容兩者兼顧。但現在我們正努力迎頭趕上。仁濟醫院今天開幕，顯示我們在醫療服務方面已向前邁進。

維理基醫務報告書之建議若在將來付諸實施的話，在未來十年中，葵涌及梨木樹將分別興建普通診所，以輔助南葵涌專科診所及瑪嘉烈公主醫院的醫療設備。

政府醫療機構的病人將來可以轉送仁濟醫院，故貴院的貢獻更具價值。此舉乃因主席先生及各位董事同意對所有病人的收費與政府醫院的費用一致，才能實行。即是說，門診病人一律收費不超過一元，而留醫者亦不超過兩元。貴院今在人口不斷增加的荃灣及葵涌兩區辦理此項服務，確實是提供劃一的低廉醫療服務最可貴的舉措。

也，邱先生、各位董事。各位籌建貴院不遺餘力，良可賀也，我現在很高興宣佈仁濟醫院開幕。

九龍彌街一段
禁小巴上落客

由本月二十六日上午七時起，公共小型巴士每日由上午七時起至午夜十二時止，不得在彌敦道與本蘭街間一段彌街停車上落搭客。

交通處發言人稱，此項交通措施之目的，為避免公共小型巴士在該處因等候或停車上落搭客而阻塞彌敦道與彌街路口之交通。

屆時該處將設有說明此項限制之交通標誌。

彩虹邨暫停供水

九龍彩虹邨將於本星期五上午一時起，暫停供水五小時，以便水務局人員在該區測驗水管有無漏水情況。

漢寧頓道一段
明日恢復通車

港島漢寧頓道一段，將於明（星期四）日上午十時起恢復通車。

該段路係由漢寧頓道與巴炳頓道之交界處起，至巴炳頓道八號止。

該路日前因進行鞏固基堤之工程，故暫停封閉，該項工程現已完竣，已可安全通車。

庫務司署兩組遷址

庫務司署之長俸組及教育津貼組將於本月二十八日起，遷往下列新地址辦公：

香港德輔道中，一七三號，新先施大廈十樓。長俸組之電話為五—四四一六八四號，教育津貼組之電話為五—四四八七三六號。

學校開水運會 公共游泳池忙

港九三個公共游泳池將於本週內部份時間關閉，暫停開放予公眾使用。

港島方面，維多利亞游泳池將在明（星期四）天由上午十一時四十五分至下午六時十五分，與及在星期五由下午十二時四十五分至下午六時十五分關閉，以便香港學校體育協會舉行水運會。

又因摩理臣山工業學校舉辦游泳比賽關係，該泳池在星期五上午八時四十五分至下午十二時十五分亦暫停開放。

觀塘游泳池亦將於本（星期五）上午七時四十五分至下午十二時十五分關閉，而摩理臣山游泳池則在同日下午五時四十五分至十時十五分關閉，以便聖保羅中學（藍田）及香港大學學生會分別舉行水運會。

摩理臣山游泳池亦自星期六上午八時四十五分至下午十二時十五分，又由下午十二時四十五分至下午五時十五分關閉。以便香港學生聯會舉行水運會。

鄉村房屋型式改進

一千号屋照將發出

根據新界民政署重訂鄉村屋宇政策而批准之第一千個鄉村房屋執照，將於本月廿六日(星期五)正式發出。

新界民政署長黎敦義將於該日在元朗大會堂將該免費執照一紙及二千元傢具費交予屯門順風圍之村民張祖發。

新界民政署之鄉村屋宇政策自一九七二年十二月推行以來，已大大改善了新界鄉村屋宇的情形。

根據此計劃之規定，凡上蓋面積不逾七百方呎及不超過兩層高的屋宇，可不必受建築物條例約束，亦不需要付出昂貴的建築圖則。

目前新界已有一百五十萬方呎的居住面積供興建此等房屋之用，此面積相當於市區內一處可容二萬人的小型邨。

張氏現有子女四名，他的於六個星期前元朗理民村申請建築一所鄉村屋宇，至上週時其申請便告批准。

張氏一家目前居住在一單層之泥磚屋內，他將以贈款購置若干傢俬及買一張供其子女溫習。

編輯注意：上述儀式將於本月廿六日（星期五）下午三時假元朗大會堂舉行，歡迎派員訪攝。屆時將有專車接送，請於下午一時十五分在火沙咀郵局停車坊與新界民政署李健培君聯絡。

港督巡視荃灣

視察發展情況

關懷該區撲滅罪行工作

港督麥理浩爵士今午在荃灣達三小時之久，視察該區各項發展情況及與該區關懷福利事宜的鄉紳會晤。

港督於今晨主持仁濟醫院開幕禮後，即偕同新界民政署長黎敦義及荃灣理民官華倫訪問荃灣區撲滅暴力罪行運動委員會與該會人員會談。

該會蘇副會長當向港督報告該會之工作情形。隨後由荃灣警署署長劉仁壽報告該項運動在「行動階段」之工作。

港督以該會及荃灣居民致力於撲滅罪行運動所表現的公共互助精神，備至嘉許。他指出運動的地基已經造好，但上層的建築尚待完成。

他告知該會各委員說，撲滅罪行已向正確的路綫推進。他保證政府在民衆的支持下，將繼續撲滅罪行，以迄解決此問題為止。

港督隨後至荃灣理民府，當由荃灣新市填拓工程處
外長蘇以德解釋該新市填拓的進行情形，港督對北
葵涌與荃灣之遷徙村民建屋計劃及青衣島的屋宇建
設特別感到興趣。

隨後，港督乘直升機至青衣島視察，青衣鄉事委
員會主席鄧立泰在坊歡迎，鄧氏陪同港督參觀各屋
宇及道路之建設情形。

港督隨又往馬灣，與當地鄉事委員會委員商討發
展該島為一個旅遊勝地，及提高供水服務等問題。